

Chambre des Représentants		Kamer der Volksvertegenwoordigers	
SESSION DE 1934-1935	N° 122 SÉANCE du 10 Avril 1935	VERGADERING van 10 April 1935	ZITTINGSSJAAR 1934-1935

PROPOSITION DE LOI

apportant des modifications à la loi du 27 juillet 1934
concernant le statut des sous-officiers.

DÉVELOPPEMENTS

MADAME, MESSIEURS,

Huit mois après le vote, certaines dispositions du statut des sous-officiers ne sont pas encore mises en application; d'autres ne peuvent l'être que partiellement.

C'est que le statut présente des lacunes auxquelles il ne peut être remédié que par une proposition de loi. Cet état de chose avait été signalé par plusieurs parlementaires lors du vote de la loi, le 20 juillet 1934. Mais le projet du Gouvernement avait dû être adopté sans en pouvoir modifier le texte, sous peine de voir les sous-officiers rester longtemps encore sans statut organique.

*
**

1. Il se vérifie, aujourd'hui, que la stabilité n'est pas accordée à différentes catégories de sous-officiers, tels les spécialistes de l'Aéronautique militaire, les techniciens de divers ateliers, les musiciens.

Rien ne justifie ces exceptions.

2. Faute de disposition transitoire les concernant, les sous-officiers aviateurs ayant plus de cinq années de service effectif comme sous-officier aviateur se voient, également, refuser la stabilité.

Telle n'a, cependant, pas été la volonté du législateur.

3. L'avancement n'est pas heureusement réglé par les dispositions transitoires du littéra d de l'article 21. De la mise en vigueur de celles-ci, ne pourrait résulter qu'un bouleversement complet et injustifié du classement des sous-officiers revêtus, antérieurement, des grades de sergeant-major et de sergeant-fourrier.

Ces dispositions doivent être corrigées pour mieux respecter le principe, consacré par l'usage, de l'équivalence entre les grades de sergeant-major et de premier sergeant-major, de sergeant-fourrier et de premier sergeant. Pour les uns comme pour les autres, le clas-

WETSVOORSTEL

tot wijziging van de wet van 27 Juli 1934 betreffende het statuut der onderofficieren.

TOELICHTING

MEVROUW, MIJNE HEEREN,

Acht maanden na de goedkeuring, zijn sommige bepalingen van het statuut der onderofficieren nog niet van toepassing geworden, terwijl dit voor andere slechts gedeeltelijk mogelijk is.

Dit komt, doordat in het statuut leemten voorkomen welke slechts door een wetsvoorstel kunnen worden verholpen. Deze toestand werd reeds door verscheidene Kamerleden kenbaar gemaakt, bij de aanname van de wet, op 20 Juli 1934. Doch het Regeeringsontwerp diende goedgekeurd zonder wijziging van den tekst, wilde men de onderofficieren niet langer meer laten wachten op een organiek statuut.

*
**

1. Het is thans opgevallen, dat de ambtsstabiliteit niet verleend is aan verschillende soorten van onderofficieren, zoals de specialisten van de militaire Luchtvaart, de techniekers uit de verschillende werkhuizen, de muzikanten.

Die uitzonderingen zijn niet te rechtvaardigen.

2. Doordat geen overgangsmaatregel voor hen werd voorzien, kunnen de onderofficieren-vliegers met meer dan vijf jaren werkelijk dienst als vlieger, insgelijks de ambtsstabiliteit niet bekomen.

Dit lag nochtans niet in de bedoeling van den wetgever.

3. De bevorderingen worden niet gunstig geregeld door de overgangsbepalingen van littéra d van artikel 21. Het van kracht worden hiervan zou aanleiding geven tot een volledigen en onbillijken ommekeer van de rangschikking der onderofficieren vroeger in het bezit van den graad van sergeant-major en van sergeant-fourier.

Die bepalingen dienen gewijzigd om beter het door de gewoonte aangenomen beginsel in acht te nemen van de gelijkwaardigheid van de graden van sergeant-major en eerste-sergeant-major, en van sergeant-fourier en eerste-sergeant. Voor de eenen

sement doit pouvoir s'effectuer sur la même base d'ancienneté dans le dernier grade. Toute atteinte à cette base de classement lèse des intérêts moraux et matériels très respectables.

4. Le statut divise le grade d'adjudant en deux catégories :

- Adjudant;
- Adjudant de première classe.

La Commission en avait fait des *grades* distincts, s'inspirant en cela du fait qu'il en est ainsi à la gendarmerie et à l'armée coloniale ainsi que dans les armées étrangères.

Nous avons repris le texte de la Commission.

En ce faisant, nous avons obéi à d'autres mobiles.

Le rapport sur le Budget de la Dette publique pour l'exercice 1935 (document n° 64 — session 1934-1935) attire l'attention de la Chambre sur l'augmentation de dépenses qu'entraînerait, pour l'Etat, l'abaissement de l'âge de la retraite des fonctionnaires, à 60 ans.

Des études faites antérieurement ont eu des conclusions analogues; elles ont fourni la preuve que les pensions prématuées coûtent excessivement cher au Trésor et qu'elles sont hors de proportion avec la durée des services accomplis.

La pension de retraite implique, en effet, deux éléments importants :

- L'âge;
- La durée des services.

Or, les pensions militaires ne réunissent aucune de ces deux conditions fondamentales. Elles s'octroyent, en effet, après vingt années de service effectif, parfois à 36 ans d'âge.

Il s'indique, donc, dans l'intérêt direct du Trésor, de rechercher un allongement de la carrière des sous-officiers.

La création du grade d'adjudant de première classe répond à cette nécessité.

Il sera de nature à retenir les sous-officiers au delà de la limite de 20 ans de service effectif, sans que cet allongement soit nuisible à la cohésion et à la solidité des unités mobilisées.

5. Enfin, par suite du retard dans l'application des dispositions du statut des sous-officiers, il est indispensable de valider les nominations faites, suivant les anciens errements, depuis son vote et jusqu'à ce jour.

**

Voilà, sommairement esquissées, les modifications que nous proposons d'apporter au statut des sous-

gelyk voor de anderen, dient de rangschikking gedaan op denzelfden grondslag van ancieniteit in den laatsten graad. Elke afwijking van deze wijze van rangschikking, benadeelt zeer waardeerbare zedelijke en stoffelijke belangen.

4. In het statuut wordt de graad van adjudant in twee categorieën ingedeeld :

- Adjudant;
- Adjudant van eerste klasse.

De Commissie had hiervoor afzonderlijke *graden* voorzien, rekening houdende met hetgeen bestaat voor de Rijkswacht en het kolonial leger, alsook in de vreemde legers.

Wij hebben den tekst van de Commissie weder overgenomen.

Dit doende, hebben wij andere doeleinden in acht genomen.

In het verslag over de Begroting der Openbare Schuld voor het dienstjaar 1935 (stuk n° 64 — zittingsjaar 1934-1935), wordt de aandacht van de Kamer gevestigd op den aangroei van de uitgaven welke, voor den Staat, het gevolg zouden zijn van de verlaging van den rustouderdom der ambtenaren tot 60 jaar.

Vroeger gedane studiën leverden een soortgelijken uitslag op; zij hebben het bewijs geleverd dat de vroegde pensioenen uiterst zwaar op de Schatkist drukken en dat zij buiten verhouding zijn met den duur der bewezen diensten.

Het rustpensioen houdt, inderdaad, rekening met twee belangrijke factoren :

- De leeftijd;
- De duur van de diensten.

Nochtans voldoen de militaire pensioenen aan geen enkele dezer hoofdvereischten. Zij worden inderdaad verleend na twintig jaren werkelijken dienst, soms op den ouderdom van 36 jaar.

In het rechtstreeksch belang van de Schatkist, dient dus uitgezien naar eene verlenging van de loophaan der onderofficieren.

De invoering van den graad van adjudant eerste klasse beantwoordt aan die noodwendigheid.

Hij zal van aard zijn, de onderofficieren boven de grens van 20 jaren werkelijken dienst te behouden, zonder dat die verlenging nadeelig zal zijn voor den samenhang en de stevigheid der gemobiliseerde eenheden.

5. Ten slotte, ten gevolge van de vertraging bij de toepassing van de bepalingen van het statuut der onderofficieren, dienen de benoemingen bekraftigd, waarvoor de vroegere regeling in acht werd genomen, sedert de aanname der wet tot op heden.

**

Ziedaar, kort samengevat, de wijzigingen welke wij zouden willen zien brengen aan het statuut der

officiers, qui, en attendant l'examen et le vote de notre proposition, reste inopérant dans la majorité de ses dispositions.

H. MARCK

COMMENTAIRES DES ARTICLES

Article premier.

a) La loi du 27 juillet 1934 a totalement négligé les sous-officiers spécialistes de l'aéronautique militaire, des troupes et services de transmission, des troupes et services de transport, des troupes de chemin de fer, des services de réparation du matériel d'artillerie, ainsi que les magasiniers appartenant au premier organisme cité; c'est une lacune qu'il y a lieu de combler, car on comprendrait mal que les avantages du statut des sous-officiers de carrière ne leur soient pas accordés. Sans techniciens, pas d'aviation possible; sans techniciens, les services ne peuvent fonctionner. Leurs responsabilités sont énormes et à l'aviation, par exemple, la vie des aviateurs dépend essentiellement de la grande compétence et de la conscience professionnelle des spécialistes.

Le texte proposé constitue donc une mesure d'équité.

b) Le nouveau texte proposé par la Section centrale dans son rapport n° 268 du 12 juillet 1934, se justifie pleinement, car la relation ainsi créée entre la situation de l'officier et celle du sous-officier placés l'un et l'autre en non-activité par mesure d'ordre est copiée sur celle insérée au troisième alinéa du même article en ce qui concerne la non-activité pour motif de santé.

c) C'est à ce texte que s'était ralliée la Commission centrale dans son rapport n° 154 du 15 mars 1934.

On explique la subdivision du grade d'adjudant en adjudant et en adjudant de première classe dans la loi du 27 juillet 1934, par analogie avec la subdivision du grade de capitaine qui comprend, aujourd'hui :

- Des capitaines, chefs de peloton;
- Des capitaines;
- Des capitaines-commandants.

Mais si nous regardons autour de nous, nous constatons que le grade d'adjudant de première classe existe à la gendarmerie et à l'armée coloniale et nous nous apercevons de suite que la subdivision du grade d'adjudant, nous conduit à cette situation équivoque et illogique :

A la gendarmerie : 2 grades (grade d'adjudant et grade d'adjudant de première classe);

A l'armée coloniale : 2 grades (grade d'adjudant et grade d'adjudant-chef ou de première classe);

onderofficieren hetwelk, in afwachting van het onderzoek en de aanneming van ons voorstel, zonder uitwerksel blijft wat betreft het meerendeel zijner bepalingen.

H. MARCK

TOELICHTING DER ARTIKELEN

Eerste artikel.

a) De wet van 27 Juli 1934 liet volledig van kant de onderofficieren-specialisten van de militaire luchtvaart, van de transmissietroepen en -diensten, van de vervoertroepen en -diensten, van de spoorwegtroepen, van de diensten voor de herstelling van het artillerie-materieel, evenals de magazijniers van het eerstgenoemd organisme; dit is een leemte die dient aangevuld, want men zou niet begrijpen dat de voordeelen van het statuut der beroepsonderofficieren hun niet zouden verleend worden. Zonder technici, geen vliegwezen; zonder technici kunnen de diensten niet werken. Zij dragen ontzaglijke verantwoordelijkheden en bij het vliegwezen, bij voorbeeld, hangt het leven der vliegers hoofdzakelijk af van de grote bevoegdheid en het plichtsgevoel der specialisten.

De voorgestelde tekst brengt dus een billijken maatregel.

b) De nieuwe tekst, voorgesteld door de Middenafdeeling in haar verslag nr 268 van 12 Juli 1934, is volkommen gerechtvaardigd, want het aldus geschapen verband tuschen den toestand van den officier en van den onderofficier, beiden in non-activiteit bij ordemaatregel, is afgeschreven van dit van de derde alinea van hetzelfde artikel aangaande de non-activiteit om gezondheidsredenen.

c) De Middenafdeeling had zich bij dezen tekst aangesloten in haar verslag nr 154 van 15 Maart 1934.

De onderverdeeling van den graad van adjudant in adjudant en adjudant van eerste klasse, wordt in de wet van 27 Juli 1934 uitgelegd in overeenstemming met de onderverdeeling van den graad van kapitein, die thans bevat :

- Kapiteins, pelotonsoversten;
- Kapiteins;
- Kapiteins-commandanten.

Doch zoo wij rondom ons kijken, bemerken wij dat de graad van adjudant van eerste klasse bestaat bij de Rijkswacht en in het koloniaal leger, en wij zien onmiddellijk dat de onderverdeeling van den graad van adjudant ons brengt tot dezen dubbelzinnigen en onlogischen toestand :

Bij de Rijkswacht : 2 graden (graad van adjudant en graad van adjudant van eerste klasse);

In het koloniaal leger : 2 graden (graad van adjudant en graad van adjudant-chef of van eerste klasse);

A l'armée : *1 grade* (grade d'adjudant subdivisé en adjudant et adjudant de première classe).

Or, c'est aux sous-officiers de l'armée seule que l'on impose des connaissances scientifiques (voir art. 3, litt. b) qui ne sont pas légalement exigées de la gendarmerie, ni de l'armée coloniale.

Et c'est la situation morale des sous-officiers de l'armée qui resterait diminuée vis-à-vis de la gendarmerie et de l'armée coloniale ? La logique l'interdit.

A l'armée française, « adjudant-chef » est aussi *un grade* et non pas une subdivision.

d) Pour mettre l'article 15 en corrélation avec les modifications apportées à l'article 12.

e) Dans la loi du 27 juillet 1934, les délais minima d'accèsion aux différents grades, du personnel naviguant de l'aviation ont été fortement augmentés, alors que la loi a respecté scrupuleusement les délais minima imposés aux sous-officiers des corps de troupes.

C'est pour diminuer l'écart entre l'ancien et le nouveau délai que nous proposons de ramener de « trois » à « deux » le nombre d'années à passer dans le grade de premier sergent.

f) Pour l'officier, seul le changement d'arme, modifie son classement à l'*Annuaire*.

Il est logique de s'en tenir à ce principe et de ne pas innover, pour le sous-officier de carrière, des modifications injustifiées, comme dans les cas de changement de corps dans la même arme ou de changement de catégories.

g) Il sera toujours très malaisé, voire impossible, d'obtenir entre les différentes armes, une synchronisation absolue, dans l'avancement des sous-officiers.

Un sous-officier devant changer d'arme ne peut, en conséquence, subir un préjudice moral en étant classé à l'*Annuaire* avec une ancienneté moindre que celle du grade dont il est revêtu dans l'arme qu'il quitte.

Il serait, d'autre part, tout aussi illogique qu'il bénéficiât d'une plus grande ancienneté. C'est ce qui se présenterait couramment si on laissait subsister le membre de phrase que nous proposons de supprimer.

Enfin, dans le cas de changement de corps dans la même arme, l'intéressé conservera sa place à l'*Annuaire* de son arme; c'est le même principe pour l'officier.

h) En réussissant l'épreuve pour le grade de sergent-fourrier, les sergents ont donné, à leur carrière, une orientation définitive vers la voie des comptables.

Y aurait-il un intérêt majeur pour l'armée à modifier cette orientation et à ramener ces sous-officiers sur la voie des instructeurs ?

In het leger : *1 graad* (graad van adjudant onderverdeeld in adjudant en adjudant van eerste klasse).

Nu wordt alleen aan de onderofficieren van het leger wetenschappelijke kennis opgelegd (zie art. 3, litt. b) die niet wettelijk vereischt wordt van de Rijkswacht of van het kolonial leger.

En de zedelijke toestand der onderofficieren van het leger zou lager blijven dan bij de Rijkswacht of het kolonial leger? Dit is in strijd met de logica.

In het Fransch leger is « adjudant-chef » insgelijks een *graad* en geen *onderverdeling*.

d) Ten einde artikel 15 in overeenstemming met de aan artikel 12 aangebrachte wijzigingen.

e) Bij de wet van 27 Juli 1934 werden voor het vliegend personeel van de luchtvaart de minimumtermijnen om tot de onderscheidene graden op te klimmen zeer verlengd, terwijl de wet de aan de onderofficieren der troepenkorpsen opgelegde minimum-termijnen nauwgezet geëerbiedigd heeft.

Om het verschil tusschen den vroegeren en den nieuen termijn te verminderen, stellen wij voor het aantal jaren dat moet worden doorgebracht in den graad van eerste-sergeant van « drie » terug te brengen op « twee ».

f) Voor den officier wijzigt alleen de verandering van wapen zijn klasseering in het *Jaarboek*.

Het is logisch bij dit beginsel te blijven en voor den beroepsonderofficier geen ongewettige wijzigingen in te voeren, zoals in de gevallen van verandering van korps in hetzelfde wapen of van verandering van categorie.

g) Het zal steeds zeer moeilijk, zoo niet onmogelijk zijn, in de verschillende wapens een volledige gelijktijdigheid te bekomen voor de bevordering der onderofficieren.

Een onderofficier die van wapen moet veranderen, mag derhalve geen zedelijk nadeel ondergaan door in het *Jaarboek* met minder ancienniteit geklasseerd te worden dan deze van den graad dien hij had in het wapen dat hij verlaat.

Anderzijds, ware het even onlogisch zoo hij meer ancienniteit bekwam. Dit zou dagelijks voorkomen, zoo de volzin behouden bleef, dien wij willen doen schrappen.

Ten slotte, in geval van korpsverandering in hetzelfde wapen, zal de betrokkenen zijn plaats behouden in het *Jaarboek* van zijn wapen; hetzelfde beginsel geldt voor den officier.

h) Door te slagen in de proef van den graad van sergeant-fourrier, hebben de sergeanten hun loopbaan definitief gericht naar de rekenplichtigheid.

Zou het leger er wel baat bij vinden deze richting te wijzigen en deze onderofficieren opnieuw den weg der onderrichters te doen inslaan?

La réponse est catégoriquement négative.

1^e Les compagnies ont un besoin immédiat de ces sergents préparés à la tenue de la comptabilité, et elles en usent.

2^e L'obtention du brevet d'instructeur coûte à l'Etat, en moyenne 1,400 francs par sous-officier marié. Il y a 250 sous-officiers dans cette situation. On peut donc réaliser là une économie justifiée de 350,000 francs sans qu'on puisse alléguer que l'instruction de la troupe en souffrira le moins du monde.

i) Pour classer les sous-officiers, il faut une base uniforme qui découle, logiquement, du principe d'avancement.

Or, en vertu de l'article 15, 1^e alinéa : « L'avancement a lieu par arme ou par service, ou par catégorie spéciale à l'ancienneté... ».

Pour les officiers, c'est le même principe *d'ancienneté dans le dernier grade*.

Il s'impose donc de classer les sous-officiers suivant ce principe qui a satisfait les officiers durant plus d'un siècle.

A l'armée, l'usage a consacré l'équivalence des grades de sergent-fourrier et de sergent-major de la catégorie « comptable », respectivement, avec les grades de premier sergent et de premier sergent-major de la catégorie des « instructeurs ».

Puisque la conséquence du mode d'avancement prévu à l'article 15, 1^e alinéa, est la fusion des catégories « comptables et instructeurs », le bon sens, la logique et l'équité commandent de classer entre eux, à l'ancienneté dans le dernier grade :

Les sergents-fourriers et les premiers sergents;
Les sergents-majors et les premiers sergents-majors.

j) Faute de disposition transitoire inscrite dans la loi, le bénéfice du statut est refusé aux sous-officiers aviateurs comptant plus de cinq ans de service effectif comme sous-officier aviateur (voir a) de l'art. 3, titre f).

Le législateur n'a certes pas voulu exclure nos sous-officiers aviateurs les plus anciens du bénéfice du statut des sous-officiers de carrière.

Le nouveau texte se justifie donc pleinement.

k) A cause du travail important à effectuer pour la confection d'un *Annuaire* des sous-officiers, le département de la Défense Nationale a dû continuer à laisser procéder aux nominations, suivant les anciens errements. Il n'aurait pu, d'autre part, sans léser les intéressés, suspendre provisoirement, tout avancement. Le présent amendement permettra de légaliser les nominations des sous-officiers qui se sont faites

Het antwoord is helemaal ontkennend.

1^e De compagnies hebben onmiddellijk behoefte aan deze sergeanten die zich voorbereid hebben op de boekhouding, en zij maken er gebruik van.

2^e Het bekomen van het brevet van onderrichter kost den Staat gemiddeld 1,400 frank per gehuwd onderofficier, 250 onderofficieren bevinden zich in dezen toestand. Men kan daar dus een gerechtvaardigde bezuiniging verwezenlijken van 350,000 frank zonder dat men zou kunnen beweren dat de opleiding der troepen er het minste zou onder lijden.

i) Om de onderofficieren te rangschikken, dient een eenvormige basis in acht genomen, logisch voortspruitende uit de toepassing van het beginsel der bevordering.

Nochtans wordt in artikel 15, 1^e alinea gezegd : « De bevordering geschiedt, per wapen of per dienst, of per bijzondere reeks, naar *ancienniteit*... ».

Voor de officieren geldt eveneens het beginsel der *ancienniteit in den laatsten graad*.

De onderofficieren dienen dus gerangschikt volgens dit beginsel hetwelk aan de officieren voldoening heeft geschonken gedurende meer dan een eeuw.

Bij het leger, werd door de gewoonte de overeenstemming erkend van de graden van sergeant-fourier en sergeant-majoor van de afdeeling « rekenplichtigen », respectievelijk met de graden van eerste-sergeant en eerste-sergeant-majoor van de categorie der « instructeurs ».

Gezien de wijze van bevordering voorzien bij artikel 15, 1^e alinea, de samensmelting voor gevolg heeft van de reeksen der « rekenplichtigen en instructeurs », ware het redelijk, logisch en rechtvaardig dat onder elkaar gerangschikt werden, volgens de *ancienniteit in den laatsten graad* :

De sergeant-fouriers en de eerste-sergeants;
De sergeant-majors en de eerste-sergeant-majors.

j) Bij gemis aan een overgangsbepaling in de wet, wordt het voordeel van het statuut ontzegd aan de onderofficieren-vliegers met meer dan vijf jaren werkelijken dienst als onderofficier-vlieger (zie a) van art. 3, titel I).

Het lag zeker niet in de bedoeling van den wetgever, onze oudste onderofficieren-vliegers het voordeel te weigeren van het statuut der beroepsonderofficieren.

De nieuwe tekst is dus ten volle gegrond.

k) Ten gevolge van de belangrijkheid van den uit te voeren arbeid voor de samenstelling van een Jaarboek der onderofficieren, heeft het Departement van Landsverdediging de benoemingen nog moeten laten geschieden volgens de vroegere dwalingen. Anderzijds, had het, zonder de belanghebbenden te benadeelen, de bevorderingen voorloopig niet kunnen stopzetten. Het huidig amendement zal toelaten,

depuis le vote de la loi du 27 juillet 1934 jusqu'au 31 décembre 1934.

Art. 2.

Le projet néglige totalement les musiciens assimilés aux sous-officiers, alors qu'ils ont toujours été mis sur le même pied que les sous-officiers. Ils n'auront pas la stabilité de l'emploi. Rien ne peut justifier l'exclusion du bénéfice des dispositions du statut à cette importante catégorie de sous-officiers et on pourrait d'autant moins justifier, aujourd'hui, cette exclusion que la Chambre a adopté le 17 mai 1934, un projet de loi concernant les officiers chefs de musique. En toute équité, le statut doit régir les assimilés au même titre que les autres sous-officiers. Il est à remarquer que les spécialistes, techniciens, magasiniers assimilés aux sous-officiers bénéficieront de la loi du 27 juillet 1934. La nouvelle assimilation s'explique par suite de la suppression de l'ancien grade de sergeant-major rayé de la nouvelle hiérarchie des grades spécifiés à l'article 12.

L'épreuve prévue dans ce nouvel article remplace les épreuves spécifiées aux litteras b) et c) de l'article 3.

Les règles d'avancement s'inspirent des règles prescrites à l'article 15, 1^{er} alinéa, pour l'avancement des sous-officiers.

PROPOSITION DE LOI

Article premier.

La loi du 27 juillet 1934 concernant le statut des sous-officiers est modifiée comme suit :

a) Le c) de l'article 3 est rédigé comme suit :

« Pour les sous-officiers des corps de troupe, être titulaire du brevet de sous-officier instructeur;
» Pour les sous-officiers aviateurs, être titulaire du brevet supérieur;
» Pour les sous-officiers spécialistes et magasiniers, être titulaire du brevet de sous-officier breveté spécialiste et de sous-officier breveté magasinier. »

b) Le dernier alinéa de l'article 8 est remplacé par le suivant :

« Le taux des allocations est identique à celui des officiers se trouvant dans les mêmes conditions. »

c) L'article 12 est remplacé par le texte suivant :

« Art. 12. — Les grades des sous-officiers se succèdent dans l'ordre ci-après :

- » Sergeant;
- » Premier sergeant;
- » Premier sergeant-major;

de benoemingen van onderofficieren te wettigen, welke gedaan werden sedert de aanneming van de wet van 27 Juli 1934 tot op 31 December 1934.

Art. 2.

In het ontwerp, worden de met de onderofficieren gelijkgestelde muzikanten volkomen terzijde gelaten, dan wanneer zij steeds op gelijken voet werden gesteld met de onderofficieren. Zij zullen de ambtsstabiliteit niet bekomen. Niets kan de uitsluiting van de voordeelen van het statuut rechtvaardigen, ten opzichte van die belangrijke reeks van onderofficieren, en die uitsluiting heeft thans nog minder reden van bestaan, gezien de Kamer, op 17 Mei 1934, een wetsontwerp heeft goedgekeurd, betreffende de officieren-muziekmeesters. Om rechtvaardig te zijn, dient het statuut zoowel te gelden voor de gelijkgestelde onderofficieren als voor de andere onderofficieren. Er dient aangestipt, dat de specialisten, techniekers, magazijniers, gelijkgesteld met de onderofficieren, van de wet van 27 Juli 1934 zullen genieten. De nieuwe assimilatie is het gevolg van de afschaffing van den vroegeren graad van sergeant-major, welke niet meer voorkomt op de nieuwe lijst der graden, opgesomd in artikel 12.

De proef voorzien bij dit nieuw artikel, vervangt de proeven vernield in littera's b) en c) van artikel 3.

De bevorderingsregels houden rekening met de regels voorgeschreven in artikel 15, 1^{er} alinea, voor de bevordering der onderofficieren.

WETSVORSTEL

Eerste artikel.

De wet van 27 Juli 1934 betreffende het statuut der onderofficieren wordt gewijzigd als volgt :

a) Littera c) van artikel 3 moet luiden als volgt :

« Voor de onderofficieren der troepenkorpsen, het brevet van onderofficier-instructeur bezitten;
» Voor de onderofficieren-vliegers, het hooger brevet bezitten;
» Voor de onderofficieren-specialisten en magazijniers, het brevet van onderofficier gebreveteerd specialist en van onderofficier gebreveteerd magazijnier bezitten. »

b) De laatste alinea van artikel 8 wordt door de volgende vervangen :

« Het bedrag der toekenningen is gelijk aan dat van de officieren die zich in dezelfde voorwaarden bevinden. »

c) Artikel 12 wordt vervangen als volgt :

« Art. 12. — De graden der onderofficieren volgen elkaar op in de volgende orde :

- » Sergeant;
- » Eerste-sergeant;
- » Eerste-sergeant-major;

» Adjudant;
» Adjudant de première classe.

» Les quatre derniers sont considérés comme sous-officiers d'élite.

» Dans les armes montées, les trois premières appellations sont respectivement remplacées par celles du maréchal-des-logis; premier maréchal-des-logis, premier maréchal-des-logis-chef.

» Pour les sous-officiers remplissant des fonctions spéciales, les appellations des grades sont complétées par l'indication de la fonction : comptable, secrétaire-archiviste, secrétaire d'intendance, secrétaire de trésorier, commis de parquet, professeur d'éducation physique, maître d'escrime, facteur, clairon, spécialiste, etc...

» Dans le cadre des sous-officiers aviateurs, les grades se succèdent comme suit :

» Sergeant-aviateur;
» Premier sergeant-aviateur;
» Adjudant-aviateur;
» Adjudant-aviateur de première classe.

» Les trois derniers sont considérés comme sous-officiers d'élite. »

d) A l'article 15 les mots :

« 1^e Pour être admis dans la catégorie dite de première classe, les adjudants doivent compter au moins 10 années de service dans leur grade » sont remplacés par « 10 années dans le grade d'adjudant » et les mots :

« 2^e Les adjudants-aviateurs doivent compter au moins dix années de grade de sous-officier-aviateur pour être admis dans la catégorie de première classe. » par « 10 années dans le grade d'adjudant-aviateur. »

e) A l'antipénultième alinéa de l'article 15, les mots « Trois ans de grade de premier sergeant » sont remplacés par : « Deux ans dans le grade de premier sergeant. »

f) La 2^e phrase de l'article 19, 1^e alinéa est rédigée comme suit : « Dans le cas de changement d'arme, il prendra dans sa nouvelle... »

g) Du 2^e alinéa de l'article 19 la fin de la 2^e phrase sont supprimés les mots : « et qui sont de la même ancienneté de sergeant (maréchal des logis) que lui ».

h) Un 2^e alinéa libellé comme suit est ajouté au littéra b) de l'article 21 :

« b) Les sergents (maréchaux-des-logis) ayant satisfait à l'examen pour le grade de sergeant-fourrier (maréchal-des-logis fourrier) bénéficieront également des prescriptions de l'alinéa précédent. »

i) Les 2^e et 3^e alinéas de l'article 21, littéra d) sont remplacés par les suivants :

« Les sergents-fourriers (maréchaux-des-logis fourriers) seront classés, pour l'avancement, parmi les premiers sergents (premiers maréchaux-des-logis), avec leur ancienneté de fourrier.

» Adjudant;
» Adjudant van eerste klasse.

» De laatste vier worden als keuronderofficieren aangezien.

» Bij de bereden wapens, worden de eerstgenoemde drie benamingen onderscheidenlijk vervangen door die van wachtmeester, eerste-wachtmeester, eerste-opperwachtmeester.

» Voor de onderofficieren die bijzondere functies vervullen, worden de benamingen der graden aangevuld met de aanduiding van de functie : rekenplichtige, secretaris-archivaris, intendance-secretaris, secretaris van penningmeester, parketklerk, leeraar in de lichamelijke opvoeding, schermmeester, brievenbesteller, klaroenblazer, specialist, enz...

» In het kader van de onderofficieren-vliegers volgen de graden zich volgenderwijze op :

» Sergeant-vlieger;
» Eerste-sergeant-vlieger;
» Adjudant-vlieger;
» Adjudant-vlieger van eerste klasse.

» De laatstgenoemde drie worden aangezien als keuronderofficieren. »

d) In artikel 15, worden de woorden :

« 1^e Om in de categorie, gezegd van eerste klasse, te worden toegelaten, moeten de adjudanten ten minste 10 jaar dienst in hun graad hebben » vervangen door « 10 jaar in den graad van adjudant » en de woorden :

« 2^e De adjudanten-vliegers moeten ten minste tien jaar den graad van onderofficier-vlieger hebben, om in de categorie van eerste klasse te worden toegelaten » worden vervangen door : « 10 jaar in den graad van adjudant-vlieger ».

e) In de op twee na de laatste alinea van artikel 15, worden de woorden : « Drie jaar in den graad van eerste-sergeant », vervangen door : « Twee jaar in den graad van eerste-sergeant ».

f) De 2^e volzin van artikel 19, 1^e alinea wordt gesteld als volgt : « In geval van verandering van wapen, zal hij in zijn nieuwe toestand, enz... ».

g) In de 2^e alinea van artikel 19, eind van den tweeden volzin, worden weggelaten de woorden : « en die dezelfde ancienniteit van sergeant (wachtmeester) bezitten als hij ».

h) Aan littéra b) van artikel 21, wordt een 2^e alinea toegevoegd, luidende als volgt :

« b) De sergeanten (wachtmeesters) die in het examen zijn geslaagd voor den graad van sergeant-fourrier (wachtmeester-fourier) genieten insgelijks van de voorschriften in de vorige alinea. »

i) De 2^e en 3^e alineas van artikel 21, littéra d) worden door de volgende vervangen :

« De sergeanten-fourriers (wachtmeesters-fourriers) worden voor de bevordering geklasseerd onder de eerste-sergeanten (eerste-wachtmeesters) met hun ancienniteit van fourier.

» Les sergents-majors (maréchaux-des-logis chefs) seront classés, pour l'avancement, parmi les premiers sergents-majors (premiers maréchaux-des-logis chefs) avec leur ancienneté de sergeant-major. »

j) Un littera f) (nouveau) est ajouté à l'article 21 :

« f) Les sous-officiers aviateurs comptant plus de cinq ans de service au moment de la publication de la présente loi seront admis dans le corps des sous-officiers de carrière s'ils remplissent les conditions des litteras b) et c) de l'article 3, titre I. Ceux ayant réussi l'épreuve d'admission au cours d'élève pilote d'avion ne doivent pas satisfaire aux conditions du littera b) de l'article précédent. »

k) Le littera g) ci-après est ajouté à l'article 21 :

« g) Le règlement d'avancement prévu à l'article 13 sortira ses effets au 1^{er} janvier 1935. »

Art. 2.

La loi du 27 juillet 1934 concernant le statut des sous-officiers est complétée comme suit :

Il est inséré un article 19bis libellé comme suit :

« Titre (nouveau) : Assimilés.

» Art. 19bis. — Les dispositions du présent Statut, sauf celles définies par les littéras b) et c) de l'article 3 et les articles 15 et 18, sont applicables aux sous-officiers pourvus d'un emploi de clairon (ou trompette).

» Nul ne pourra être nommé premier sergeant ou premier maréchal-des-logis clairon (ou trompette) s'il n'a servi au moins cinq années, comme sergeant, ou maréchal-des-logis clairon (ou trompette).

» Les musiciens de troisième, deuxième et première classes, sont respectivement assimilés aux grades de sergeant, de premier sergeant et de premier sergeant-major. Le sous-chef de musique peut être assimilé au grade d'adjudant. Les dispositions du présent statut, sauf celles définies par l'article 1^{er}, les litteras b) et c) de l'article 3, les articles 12, 15 et 18, leur sont applicables. Pour être admis comme musicien assimilé au sous-officier de carrière, le candidat doit avoir subi, avec succès, une épreuve professionnelle, devant une commission d'examen à déterminer par le Ministre de la Défense Nationale. L'avancement des musiciens assimilés aux sous-officiers de carrière a lieu à l'ancienneté, compte tenu des effectifs prévus. »

» De sergeanten-majoors (opperwachtmeesters) worden voor de bevordering geklasseerd onder de eerste-sergeanten-majoors (eerste-opperwachtmeesters), met hun ancienniteit van sergeant-majoor. »

j) Een littera f) (nieuw) wordt toegevoegd aan artikel 21 :

« f) De onderofficieren-vliegers welke meer dan vijf jaar dienst hebben, op het oogenblik van de bekendmaking dezer wet, worden in het korps van de beroeps-onderofficieren toegelaten, zoo zij beantwoorden aan de vereischten gesteld onder de litteras b) en c) van artikel 3, titel I. Zij die in de proeve van toelating tot den leergang van leerling-vliegtuigbestuurder zijn geslaagd, worden ontslagen van de vereischten gesteld onder littera b) van voormeld artikel. »

k) De volgende littera g) wordt toegevoegd aan artikel 21 :

« g) Het reglement op de bevordering voorzien onder artikel 13, wordt van kracht met ingang van 1 Januari 1935. »

Art. 2.

De wet van 27 Juli 1934 betreffende het statuut der onderofficieren wordt aangevuld als volgt :

Een artikel 19bis wordt ingevoegd, luidende als volgt :

« Titel (nieuw) : Gelijkgestelden.

» Art. 19bis. — De bepalingen van het tegenwoordig statuut, behoudens die omschreven door de litteras b) en c) van artikel 3, en de artikelen 15 en 18, zijn toepasselijk op de onderofficieren die het ambt van klaroenblazer (of trompetter) vervullen.

» Niemand kan tot eerste-sergeant of eerste-wachtmeester-klaroenblazer (of trompetter) worden benoemd, zoo hij niet ten minste vijf jaar heeft gedienst als sergeant of wachtmeester-klaroenblazer (of trompetter).

» De muzikanten van derde, tweede en eerste klasse, worden onderscheidenlijk gelijkgesteld met de graden van sergeant, van eerste-sergeant en van eerste-sergeant-majoor. De onder-kapelmeester kan worden gelijkgesteld met den graad van adjudant. De bepalingen van het tegenwoordig statuut, behoudens die omschreven door artikel 1, de litteras b) en c) van artikel 3, de artikelen 12, 15 en 18, zijn op hem van toepassing. Om als muzikant met den beroeps-onderofficier gelijkgesteld, te worden toegelaten, moet de candidaat, met goed gevolg, een beroepsproef hebben onderstaan, vóór een door den Minister van Landsverdediging te bepalen examen-commissie. De bevordering van de met de beroeps-onderofficieren gelijkgestelde muzikanten geschiedt bij ancienniteit, rekening gehouden met de voorziene effectieven. »

H. MARCK
Léo MUÑDELEER
J. NÈVES
P. DE BURLET
J. HOEN
D. HORRENT